

TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN C L
TỈNH K H

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 41/2023/HSST
Ngày 18 tháng 10 năm 2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN C L – TỈNH K H

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Bích Vi

Thư ký ghi biên bản phiên tòa: Bà Đoàn Thị Hà – Thư ký Tòa án nhân dân huyện C L.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C L – tỉnh K H tham gia phiên tòa: Ông Trần Danh Cảnh – Kiểm sát viên.

Ngày 18/10/2023 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện C L, xét xử sơ thẩm công khai theo thủ tục rút gọn vụ án hình sự thụ lý số 44/2023/HSST ngày 10/10/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 42/2023/QĐXXST-HS ngày 11/10/2023 đối với bị cáo:

Võ Thành N – sinh ngày: 12/12/2005 tại Phú Yên; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở hiện nay: thôn Quảng Hòa, xã Cam Thành Nam, thành phố Cam Ranh, tỉnh K H; Nghề nghiệp: không; Trình độ học vấn: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Cha: Võ Đức Thắng; Mẹ: Võ Thị Thanh Tâm; Vợ, con: chưa; Tiền án, tiền sự: không; Nhân thân: Ngày 23/8/2023, bị Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh K H khởi tố về tội “Tàng trữ trái phép vũ khí quân dụng” theo quy định tại khoản 1 Điều 304 Bộ luật hình sự. Bị cáo hiện đang áp dụng biện pháp ngăn chặn Cấm đi khỏi nơi cư trú. (có mặt tại phiên tòa).

*** Đại diện hợp pháp của bị cáo Võ Thành N:**

1/ Ông Võ Đức Thắng, sinh năm: 1979; nơi cư trú: thôn Quảng Hòa, xã Cam Thành Nam, thành phố Cam Ranh, tỉnh K H. (Có mặt)

2/ Bà Võ Thị Thanh Tâm, sinh năm: 1981; nơi cư trú: thôn Quảng Hòa, xã Cam Thành Nam, thành phố Cam Ranh, tỉnh K H. (Có mặt)

*** Người bào chữa cho bị cáo Võ Thành N:** ông Lê Thanh Sơn - Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh K H. (có mặt)

*** Bị hại:** Công ty trách nhiệm hữu hạn thương mại Ngân Phát

Địa chỉ: Số 196 đường Hùng Vương, tổ dân phố Phan Bội Châu II, thị trấn Diên Khánh, huyện Diên Khánh, tỉnh K H.

Đại diện theo pháp luật: Ông Mai Xuân Hòa – Chức vụ: Giám đốc

Đại diện theo ủy quyền: Ông Lâm Hoàng Phúc, sinh năm: 1983; nơi cư trú: 7/4A Nguyễn Thiện Thuật, phường Lộc Thọ, thành phố Nha Trang, tỉnh K H. (Giấy ủy quyền ngày 23/6/2023) (Có mặt)

** Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:*

1/ Ông Nguyễn Văn Sang, sinh năm: 1984; nơi cư trú: thôn Văn Thủy 1, xã Cam Phước Tây, huyện C L, tỉnh K H. (Vắng mặt)

2/ Ông Lê Tấn Luân, sinh năm: 2000; nơi cư trú: thôn Quảng Phúc, xã Cam Thành Nam, thành phố Cam Ranh, tỉnh K H. (Vắng mặt)

** Người làm chứng:*

1/ Nguyễn Dự, sinh năm: 1951; nơi cư trú: thôn Văn Thủy 1, xã Cam Phước Tây, huyện C L, tỉnh K H. (Có mặt).

2/ Trần Đình Thảo, sinh năm: 1995; nơi cư trú: thôn Văn Thủy 1, xã Cam Phước Tây, huyện C L, tỉnh K H. (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17 giờ ngày 17/4/2023, Võ Thành N điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Exciter, biển số 79Z1-187.37 lưu hành trên đường Nguyễn Công Trứ hướng ngã ba Mỹ Ca (thành phố Cam Ranh) đi xã Cam An Nam (huyện C L), mang theo ba lô bên trong có 01 khẩu súng ngắn màu đen, ổ đạn có 02 viên đạn với mục đích để phòng thân. Khi đi đến khu vực tổ dân phố Nghĩa Phú, phường Cam Nghĩa, thành phố Cam Ranh; Nhân phát hiện xe ô tô tải biển số 79C-169.71 do Nguyễn Văn Sang (là nhân viên lái xe của Công ty TNHH thương mại Ngân Phát, có địa chỉ tại Số 196 đường Hùng Vương, tổ dân phố Phan Bội Châu II, thị trấn Diên Khánh, huyện Diên Khánh, tỉnh K H) đang điều khiển lưu hành cùng chiều từ phía sau đến. Do trước đây Nhân từng đi theo phụ xe cho Công ty Ngân Phát và biết nhân viên lái xe thường cất tiền hàng ở trong xe ô tô nên Nhân nảy sinh ý định trộm cắp tài sản trên xe ô tô của Sang nên Nhân điều khiển xe chạy theo sau. Khi về đến nhà, Sang cho xe đỗ trong phần đất bên hông nhà thuộc thôn Văn Thủy 1, xã Cam Phước Tây, huyện C L và để túi xách đựng số tiền hàng 114.580.000đồng trong cabin xe, khóa cửa lại và đi vào nhà nghỉ ngơi. Do còn sớm, thấy nhà của Sang có đông người ra vào nên Nhân điều khiển xe đi lòng vòng để chờ cơ hội. Khoảng 22 giờ 20 phút cùng ngày, thấy nhà Sang tắt điện đi ngủ, Nhân dựng xe bên ngoài, mang theo ba lô đựng khẩu súng đi bộ đến vị trí cửa bên phải của xe ô tô, kéo mạnh tay nắm nhưng do cửa bị khóa trong nên không mở được. Nhân tiếp tục dùng lực mạnh hơn để kéo thì làm gãy tay nắm và gương chiếu hậu bên phải. Sau đó, Nhân bật quạt gaz hơi nóng một điểm trên phần kính cửa bên phải và nhặt 01 con bu lông bằng kim loại dài 15,5cm đập nhiều cái vào phần đã hơi nóng thì làm vỡ kính chắn gió cửa bên phải của xe ô tô. Nghe tiếng động, ông Nguyễn Dự (cha ruột Sang) từ trong nhà ra kiểm tra thì phát hiện Nhân từ vị trí xe ô tô bỏ chạy nên ông Dự hô hoán cho Sang và anh Trần Đình Thảo (là hàng

xóm) biết đuổi theo giữ Nhân lại và trình báo Công an xã Cam Phước Tây. Qua làm việc, Võ Thành N đã khai nhận hành vi của mình. Cơ quan Công an đã tiến hành lập biên bản niêm phong khẩu súng (trong phong bì ký hiệu A) và 02 viên đạn (trong phong bì ký hiệu B).

Tại kết luận định giá tài sản số 39/KL-HĐĐGTS ngày 20/7/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện C L kết luận: xe ô tô nhãn hiệu KIA, số loại THACO, màu xanh, biển số 79C-169.71 bị vỡ bề kính cửa cabin bên phải, bung nẹp chân kính cửa cabin bên phải, gãy cụm gương chiếu hậu bên phải, gãy tay mở ngoại cửa cabin bên phải, có tổng thiệt hại là 2.356.200đồng.

Tại kết luận giám định số 298/2023/KL-KTHS ngày 04/7/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh K H kết luận:

- Khẩu súng gửi giám định – Ký hiệu A: là súng ngắn tự chế, kiểu ổ quay, có tính năng tác dụng tương tự vũ khí quân dụng, bắn được đạn thể thao cỡ (5,6x15,6)mm.

- 02 viên đạn giám định – Ký hiệu B: là 02 viên đạn thể thao cỡ (5,6x15,6)mm, sử dụng được cho khẩu súng gửi giám định ở trên, không phải đạn quân dụng và không có tính năng tác dụng tương tự vũ khí quân dụng.

Đối với hành vi tàng trữ súng của Võ Thành N, qua trưng cầu giám định xác định là vũ khí quân dụng nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện C L đã chuyển một phần tin báo cùng vật chứng nêu trên đến Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh K H để khởi tố, điều tra theo thẩm quyền.

Đối với việc đập phá xe ô tô nhằm mục đích lấy trộm tài sản của Võ Thành N: do Nhân chưa đột nhập được vào bên trong xe, chưa nhìn thấy và lấy được tài sản thì đã bị phát hiện. Vì vậy, hành vi trên của Nhân không cấu thành tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại Điều 173 Bộ luật hình sự.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Exciter, màu đen-đỏ, biển số 79Z1-187.37 là tài sản của anh Lê Tấn Luân. Anh Luân cho mượn xe nhưng không biết việc Nhân sử dụng xe để đi thực hiện tội phạm nên không có căn cứ để xử lý. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện C L đã trả lại xe mô tô cho anh Luân.

Tại Quyết định truy tố theo thủ tục rút gọn số 01/QĐ-VKSCL ngày 09/10/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C L, tỉnh K H đã truy tố bị cáo Võ Thành N về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà, bị cáo Nhân đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung Quyết định truy tố của Viện kiểm sát đã truy tố, xin giảm nhẹ hình phạt.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C L giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội danh như Quyết định truy tố đã nêu. Đề nghị Tòa án áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Áp dụng khoản 1 Điều 178, điểm b, i, s khoản 1 khoản 2 Điều 51, Điều 91, Điều 101 Bộ luật hình sự đối với bị cáo. Xử phạt bị cáo Nhân từ 06 tháng tù đến 09 tháng tù.

Về trách nhiệm dân sự: Bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không yêu cầu nên đề nghị không xét.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: tịch thu tiêu hủy 01 (một) con bu lông, bằng kim loại, dài 15,5cm; 01 (một) bật lửa gaz, trên thân bật lửa có chữ “PING GUO”.

- Người bào chữa cho bị cáo Võ Thành N trình bày: nhất trí với lời luận tội của kiểm sát viên về tội danh đối với bị cáo Nhân. Tuy nhiên, mức hình phạt mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị đối với bị cáo là quá cao. Khi phạm tội bị cáo chưa đủ tuổi vị thành niên nên nhận thức pháp luật còn hạn chế. Hành vi phạm tội của bị cáo là đơn giản, do bị cáo suy nghĩ nông cạn. Vì vậy, đề nghị Tòa án xem xét cho bị cáo được hưởng án treo cũng đủ tác dụng giáo dục đối với bị cáo để bị cáo có cơ hội sửa chữa, tiếp tục con đường học tập.

- Đại diện hợp pháp cho bị cáo Võ Thành N trình bày: đề nghị Tòa án xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

- Đại diện theo ủy quyền của bị hại ông Lâm Hoàng Phúc đề nghị Tòa án xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và không yêu cầu gì thêm về vấn đề dân sự.

Bị cáo Võ Thành N đồng ý với tội danh Viện kiểm sát nhân dân huyện C L truy tố.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, người làm chứng vắng mặt nhưng việc vắng mặt của những người này không ảnh hưởng đến việc xét xử nên căn cứ Điều 292, 293 Bộ luật tố tụng hình sự vẫn tiến hành xét xử vụ án.

[2] Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng: Trong quá trình điều tra, truy tố, Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên đã tuân thủ và thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[3] Tại phiên tòa, Võ Thành N đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện đúng như nội dung vụ án nêu trên. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của người tham gia tố tụng khác và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra công khai tại phiên tòa, Tòa án xét thấy có đủ căn cứ để kết luận: khoảng 22 giờ 20 phút ngày 17/4/2023, Võ Thành N đã có hành vi dùng tay, bu lông, bật lửa kéo, đập phá để mở cửa xe ô tô ở nhà anh Nguyễn Văn Sang để nhằm mục đích đột nhập vào bên trong xe lấy trộm tài sản và đã làm hư hỏng xe ô tô gây thiệt hại 2.356.200đồng. Hành vi phạm tội của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Cố

ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự. Do đó Quyết định truy tố theo thủ tục rút gọn số 01/QĐ-VKSCL ngày 09/10/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C L đã truy tố bị cáo Nhân về tội danh và điều khoản như trên là có căn cứ, đúng pháp luật.

[4] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm trực tiếp đến tài sản của người khác là khách thể được luật hình sự bảo vệ. Hành vi của bị cáo gây mất an ninh trật tự, an toàn tại địa phương, gây hoang mang lo lắng trong cộng đồng dân cư. Bị cáo có nhân thân xấu, ngoài hành vi phạm tội này bị cáo còn bị Cơ quan An ninh điều tra Công an tỉnh K H khởi tố về tội “Tàng trữ trái phép vũ khí quân dụng” vào ngày 23/8/2023. Do đó, cần phải xử lý bị cáo mức án thật nghiêm khắc và cần phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian mới đủ tác dụng giáo dục và phòng ngừa chung trong xã hội.

[5] Tuy nhiên, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi của mình, phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị cáo phạm tội khi chưa đủ 18 tuổi, nhận thức và hiểu biết pháp luật còn hạn chế. Sau khi phạm tội, đại diện hợp pháp của bị cáo đã bồi thường cho bị hại và được bị hại bãi nại, xin giảm nhẹ hình phạt. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm b, i, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[6] Tuy nhiên, theo quy định tại Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự về án treo và Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP ngày 15/4/2022 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự về án treo thì không có căn cứ cho bị cáo Võ Thành N được hưởng án treo theo đề nghị của người bào chữa cho bị cáo Nhân mà Tòa án chỉ xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo để bị cáo thấy được sự khoan hồng của pháp luật mà an tâm cải tạo sớm trở thành người công dân tốt cho gia đình và xã hội.

[7] Về vật chứng vụ án: 01 (một) con bu lông, bằng kim loại, dài 15,5cm; 01 (một) bật lửa gaz, trên thân bật lửa có chữ “PING GUO”, đây là công cụ bị cáo sử dụng vào việc phạm tội, không còn giá trị sử dụng cần tịch thu và tiêu hủy.

[8] Về án phí: Bị cáo Võ Thành N phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1 khoản 2 Điều 51, Điều 54, Điều 91, điều 101 Bộ luật hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy Ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án đối với bị cáo Võ Thành N.

1. Xử phạt:

Bị cáo Võ Thành N 03 (ba) tháng tù về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”, thời hạn phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

2. Về trách nhiệm dân sự: Bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không yêu cầu nên không xét.

3. Về vật chứng vụ án: áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy 01 (một) con bu lông, bằng kim loại, dài 15,5cm; 01 (một) bật lửa gaz, trên thân bật lửa có chữ “PING GUO” (theo Biên bản giao, nhận đồ vật, tài liệu, vật chứng lập ngày 12/10/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra công an huyện C L và Chi cục Thi hành án dân sự huyện C L).

4. Về án phí: Bị cáo Võ Thành N phải nộp 200.000 đồng (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo; đại diện hợp pháp của bị cáo; người bào chữa cho bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh K H;
- VKSND tỉnh K H;
- VKSND huyện C L;
- Sở Tư pháp tỉnh K H;
- Công an huyện C L;
- Chi cục THADS huyện C L;
- Bị cáo; đại diện hợp pháp cho bị cáo;
- Người bào chữa cho bị cáo; bị hại.
- Lưu án văn, hồ sơ.

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Bích Vi

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

